

DIMANCHE
24/03
20:00
Halle

Habib Koité & Bamada
Chudoscnik Sunergia

Le chanteur Habib Koité tisse des liens entre les peuples et les cultures, entre traditions savaïcoles et rock, entre confiance en soi africaine et touches diverses avec l'Europe. Ses mélodies et les sons de guitare restent dans l'oreille.

bené
WORLD



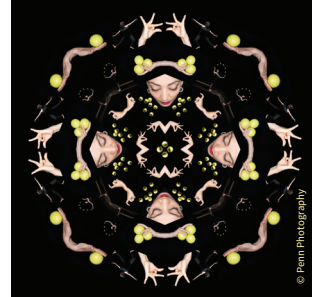
MER/JEU/VEN
27/03
28/03
29/03
20:00
Halle

SCENARIO Festival
Chudoscnik Sunergia

Sigma
Gandini Juggling

"Sigma" est un lieu de rencontre entre jonglerie, danse indienne, géométrie et illusions d'optique. Deux jongleurs entrent dans un dialogue passionnant à plusieurs niveaux avec deux danseurs. Rythmique, mouvement, rituels et idéologies -Sigma- veut dépasser les frontières culturelles. Sans parole, dans le cadre de schrit_tmacher.

bené
JONGLAGE & DANSE INDIENNE



DIMANCHE
31/03
15:00
LUNDI
01/04
Écoles
10:30+13:30

Eupener Puppenspiele
Ma tache
Cie O Quel Dommage
Chudoscnik Sunergia

Rita fête son anniversaire. Mais des choses étranges se produisent dans sa maison.... une autre personne semble non invitée à sa fête d'anniversaire. Qui c'est ? Un jeu d'ombre et de lumière. Sans paroles, à partir de 4 ans.

bené
SPECTACLE POUR FAMILLES



DIMANCHE
31/03
19:00
Kühlraum

sundae@seven
Maria Dahmen
Chudoscnik Sunergia

Avec sa voix chaude, l'auteur-compositeur-interprète belge exprime ses mélodies de manière authentique. Avec le guitariste Martin Benoît et le violoncelliste François Robinet, elle s'inspire d'un répertoire de compositions originales et de trésors exquis de la scène folk indépendante.

INDIE-FOLK, SINGER-SONGWRITER



Votre événement au
ALTER SCHLACHTHOF

Nous vous informons volontiers sur les nombreuses possibilités qu'offre le centre culturel. Contactez Tanja Kittel au +32 (0)87 59 46 24, tanja.kittel@alter-schlachthof.be

100 %
DE CULTURE

50 %
D'ÉPARGNE

Après un paiement unique de 50 € vous obtiendrez 50% de réduction sur le prix des entrées avec votre carte culturelle Sunergia. Valable pour tous les événements organisés par Chudoscnik Sunergia - et cela pendant 12 mois à partir de la date d'achat.

CONSEIL

chudoscnik sunergia

CARTE CULTURELLE SUNERGIA
association culturelle Chudoscnik Sunergia VoG

INFOS: WWW.SUNERGIA.BE

BISTRO
ALTER SCHLACHTHOF

Prolongez le spectacle!
nouveaux plats hebdomadaires

HEURES D'OUVERTURE :
avant et après les spectacles
le dimanche, à partir de 12h00
Votre événement au bistro ?
Contactez-nous au +32 (0)87 59 46 20

chudoscnik sunergia présente...

TRIGGERFINGER

20 YEARS - WARM UP SHOW
7 FEB 2019

Tickets: www.alter-schlachthof.be

chudoscnik sunergia présente

Welt kulTOUR

Un voyage à travers la ville basse d'Eupen

23.02.2019
19h00

chudoscnik sunergia présente

EUPEN MUSIK MARATHON

ENTRÉE GRATUITE!

SAVE THE DATE!
18. & 19. MAI 2019

TICKETS

EN LIGNE
www.alter-schlachthof.be

BELGIQUE
Eupen: Chudoscnik Sunergia, GrenzEcho, Infotreff
Raeren: RadCabine
Welkenraedt: Librairie Grignard
Verviers: Tourist Info
Malmédy: Tourist Info
Bütgenbach: Tourist Info
St. Vith: JIZ, Tourist Info

ALLEMAGNE
Aachen: Klenkes Ticket im Kapuziner Karree, Musikhaus Hogrebe, Buchhandlung Am Markt
Düren: Zigarren VOLLES
Roetgen: Buchhandlung Lesezeichen
Monschau: Monschau Touristik, Weiss-Verlag

chudoscnik sunergia

Rotenbergplatz 19
B-4700 Eupen
Tel +32 (0) 87 59 46 20
lu.- ven. 09:00-17:00
info@sunergia.be

www.sunergia.be
Facebook/chudoscnik.sunergia

ALTER SCHLACHTHOF
Eupen

Rotenbergplatz 17
B-4700 Eupen
Tel +32 (0)87 59 46 20
info@alter-schlachthof.be

www.alter-schlachthof.be
Facebook/AlterSchlachthofEupen

eupen **TILJA** **Ostbelgien** **Province de Liège** **Fédération Wallonie-Bruxelles** **Wallonie** **Ministère des Familles, Kinder, Jugend, Kultur und Sport des Landes Nordrhein-Westfalen**

Interreg **Interreg** **ELUREGIO** **GRENZECHO** **BRF**

WOCHENSPIEGEL **impact** **KLIEMO** **ifo culture** **STERISYS**

DISCAR **PEUGEOT** **CITROËN** **ORES** **Eupener Bier** **KBC**

Editeur responsable: René Jansen / Chudoscnik Sunergia VoG, Rotenbergplatz 19, 4700 Eupen / Design: Christoph Heinen, www.design1A.com

ALTER SCHLACHTHOF
HOF EUPEN

PROGRAMME
JANVIER
FÉVRIER
MARS
2019

Programme actuel :
www.alter-schlachthof.be



VENREDI
04/01
VERNISSAGE
05/01
jusqu'au
27/01
EXPOSITION
Parterre

PHOTO

Exposition Dans les coulisses

Chudoscnik Sunergia

Les photographes attirés de Chudoscnik Sunergia exposent pour la première fois leurs photos. Toutes les photos ont été prises lors des événements organisés par Chudoscnik Sunergia de 2008 à 2018. Entrée gratuite.
Sa 13:00-18:00 / Di 11:00-18:00



DIMANCHE
13/01
19:00
Kühlraum

sundae@seven Stereo Naked

Chudoscnik Sunergia

Le duo banjo-contrebasse de Cologne mélange sans crainte différents styles musicaux et crée un "son nu" au sens propre du terme. Chansons à l'interface de la musique roots américaine et de l'indie-pop expérimentale.

INDIE-POP,
FOLK



VENREDI
18/01
àpd 17:00
Bistro

FEIERabend avec Andy Kockartz

Chudoscnik Sunergia

Chudoscnik Sunergia invite à la soirée FEIERabend au bistro du centre culturel. Un cadre agréable, des boissons et snacks ainsi que le DJ local Andy Kockartz garantissent un début de weekend réussi. Entrée gratuite.

AFTER-WORK



VENREDI
25/01
20:00
tous les locaux

Isle of Culture Festival

Les trois organisateurs de concerts européens Chudoscnik Sunergia (Eupen), Jakobshof/Kimiko (Aix-la-Chapelle) et Muziekgietterij (Maastricht) font cause commune ! Ont déjà confirmé : STEREO MC's, DJ SET (Rob Birch, Connected), AFRIQUOI, GRUNDRAUSCHEN, BRONCE, HABITANTS, AÏCHA CHERIF, BRID & SNYDER, THE VULT, FLORIAN BUSSE (CONNECTED), MARKUS KÖNIGS...

ROCK, POP,
ELECTRO,
WORLD



DIMANCHE
27/01
11:00
Halle

Concert en matinée Tamala

Chudoscnik Sunergia

Le trio euro-africain "Tamala", en français "voyageurs", voyage à travers les possibilités apparemment illimitées du jeu musical du violon (Wouter Vandenaabeele), de la kora (Bao Sissoko) et du chant africain (Mola Sylla). Leur musique est contagieuse et inspirante !

WORLD



JEUDI
31/01
19:00
VERNISSAGE

Exposition de groupe

Chudoscnik Sunergia

02/02
jusqu'au
24/02
EXPOSITION

PEINTURE

Les œuvres d'art de Sigrid Hamacher, Mary Pesch, Irene Radermacher et Kathi Stockheim soudoyent par un mélange de réalité et d'abstraction et se caractérisent par un monde joyeux et coloré. Entrée gratuite.
Sa 13:00-18:00 / Di 11:00-18:00



© Irene Radermacher

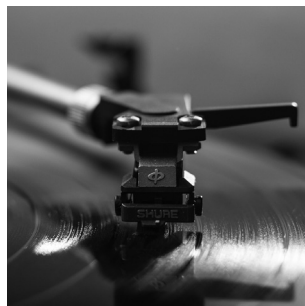
DIMANCHE
10/02
15:00
Bistro
Gewürz-
kammer

HörBar

Chudoscnik Sunergia

Musique de la platine de Yorick Pommée, batteur de Waiting for the Winter, à partir de 16h sur un équipement audio haut de gamme de hifidel. A partir de 15h00 Plattenbau et Giftland Music d'Aix-la-Chapelle sortent de véritables perles de leur mallette.

MUSIQUE



DIMANCHE
17/02
19:00

Concert Olga Scheps

La pianiste d'origine moscovite, soutenue dans sa jeunesse par Alfred Brendel, donne aujourd'hui des concerts dans les plus grandes salles de concert du monde: l'Elbphilharmonie, le Konzerthaus de Vienne et le Suntory Hall à Tokyo. Elle interprétera entre autres "Gymnopédies" d'Erik Satie et "Petrouchka" d'Igor Stravinsky.

CLASSIQUE



© Olga Scheps

12-13/03
et
27-29/03
19:00 &
21:30
Kühlraum

COURT
MÉTRAGE
DE DANSE

SCENARIO Festival Chudoscnik Sunergia Nous trois Jonas Baeckeland

Le film de danse belge décrit de façon métaphorique comment trois filles grandissent pour devenir de jeunes femmes. Les enregistrements proviennent de trois phases de la vie des jeunes femmes d'Eupen : six, douze et dix-huit ans. Avec Sarah Huppermans, Nele Theuwissen et Anna-Ganesh Gering. Sans paroles, dans le cadre de schrit_tmacher.



© Baeckeland

VENREDI
01/02
àpd 17:00
Bistro

FEIERabend avec T-RANCE HILL & PhunkJunk

Chudoscnik Sunergia

AFTER-WORK

Chudoscnik Sunergia invite à la soirée FEIERabend au bistro du centre culturel. Un cadre agréable, des boissons et snacks ainsi que le DJ's T-RANCE HILL et PhunkJunk garantissent un début de weekend réussi. Entrée gratuite.



Halle

.....
SAMEDI
16/02
20:30

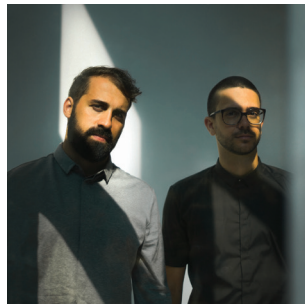
PIANO DAYS

Chudoscnik Sunergia

Concert Grandbrothers Support: Ludwig Kuckartz

Le duo Erol Sarp et Lukas Vogel renoncent complètement aux synthétiseurs dans leur musique. Alors que Sarp se concentre sur le piano, Vogel complète et modifie les sons de l'ordinateur avec des mécanismes complexes. Le concert peut être décrit comme "une chirurgie au cœur ouvert du piano à queue".

PIANO
EXPERIMENTAL
DUO



DIMANCHE
24/02
15:00
Halle

Eupener Puppenspiele NYX

Chudoscnik Sunergia, Ananda Puijk
Kompanie & 't Magisch Theatertje

Il est l'heure d'aller se coucher, mais la fille ne veut pas encore, elle a peur. Il y a peut-être quelque chose sous son lit ? Un spectacle de marionnettes pour les petits héros qui ont aussi parfois peur du noir. 5+, 45 minutes, sans paroles.

SPECTACLE
POUR FAMILLES



© Lemart Bouster

MARDI
12/03
MERCREDI
13/03
20:00
Halle

NOUVEAU
CIRQUE &
DANSE

SCENARIO Festival Chudoscnik Sunergia Respire Cie Circoncentrique

"Respirer" = rythme = cercle. Les artistes combinent ces éléments d'une manière impressionnante et poétique en utilisant des techniques de cirque telles que la jonglerie, la Roue Cyr, l'acrobatie et le mouvement. Accompagnée de la musique live au piano. Sans paroles, dans le cadre de schrit_tmacher.



VENREDI
18/01
àpd 17:00
Bistro

FEIERabend avec Andy Kockartz

Chudoscnik Sunergia

Chudoscnik Sunergia invite à la soirée FEIERabend au bistro du centre culturel. Un cadre agréable, des boissons et snacks ainsi que le DJ local Andy Kockartz garantissent un début de weekend réussi. Entrée gratuite.

AFTER-WORK



DIMANCHE
03/02
13:00
jusque
18:00
Kühlraum

Auf und davon!

Infotreff Eupen, J12 St. Vith, RDJ,
Jugendbüro

JOURNÉE
D'INFORMATION

Quelles sont les offres après le baccalauréat ? Volontariat, Au Pair, Work & Travel ou coopération au développement - ici vous obtenez toutes les informations dont vous avez besoin. Entrée gratuite.



DIMANCHE
17/02
11:00

Concert en matinée Jean-Christophe Renault

Un voyage extraordinaire en 88 touches ! De J. S. Bach à F. Mompou, le pianiste expérimenté et inclassable associe chaque note du piano à un caprice, une couleur....

MINIMAL

13:30
jusqu'à
14:00

14:00
jusqu'à
14:45

ATELIERS
POUR
ENFANTS

15:00

Concert de l'Académie

Concert des élèves. Entrée gratuite.

ATELIERS pour enfants

Participation gratuite
Inscriptions : info@sunergia.be

Comment fonctionne un piano ?
8+ / avec Stefan Pitz & Michaël Grillet

Décorer un piano
5+

Ciné-concert Hughes Maréchal

Felix the Cat
Laurel & Hardy

Une après-midi divertissante pour petits et grands ! Le musicien belge Hughes Maréchal accompagne des courts métrages muets en direct au piano. D'une part le film "Félix le chat" où le chat noir au sourire géant est l'acteur principal, d'autre part le classique de la comédie : "Laurel et Hardy". 5+

CONCERT
EN FAMILLE



© Dominique Bela

DIMANCHE
24/02
19:00
Kühlraum

sundae@seven Steve Crawford & Sabrina Palm

Fresh Folk from Scotland
Chudoscnik Sunergia

Fresh Folk from Scotland - avec la violoniste Sabrina Palm, le guitariste Steve Crawford d'Aberdeen présente de la musique de son pays natal. D'une voix sensible, il emmène ses auditeurs dans l'immensité des hautes terres écossaises.

IRISH & CELTIC
FOLK



JEUDI
07/03
19:00
VERNISSAGE

Cristian Pineda Mobilité humaine

Chudoscnik Sunergia

L'artiste mexicain montre des différents processus créatifs réalisés à partir de l'expérience migratoire en Europe, en Afrique, en Amérique centrale et aux Etats-Unis. Le public pourra côtoyer la migration humaine à partir de peinture, la photographie, l'art participatif, l'image vidéo et l'installation.
Sa 13:00-18:00 / Di 11:00-18:00

ART PLURI-
DISCIPLINAIRE



VENREDI
08/03
20:00
Halle

SCENARIO Festival Chudoscnik Sunergia

Je hurle
La Soupe Compagnie

Je Hurle est un acte poétique vécu comme une bataille, comme l'expression de l'incroyable force des femmes afghanes vivant leur insoumission à travers leurs poèmes. C'est l'histoire vraie d'une jeune femme d'Afghanistan qui est racontée à partir de vidéos, de musique, de jeu de marionnettes et d'acteurs. Dans le cadre de la journée internationale de la femme.

THÉÂTRE,
MARIONNETTES,
VIDÉO



© Sennus Murphy

VENREDI
22/03
àpd 17:00
Bistro

AFTER-WORK

FEIERabend avec DJ zenfrancisco

Chudoscnik Sunergia

Chudoscnik Sunergia invite à la soirée FEIERabend au bistro du centre culturel. Un cadre agréable, des boissons et snacks ainsi que le DJ zenfrancisco garantissent un début de weekend réussi. Entrée gratuite !

